EN

SECURITY INFORMATION

Please remember to obey relevant rules and regulations whenever use your phone. This will prevent bad effect from you and the environment.

General security

	Don’t make or receive handheld calls while driving. And never text while driving.
	Don’t use at petrol stations.
	Keep your phone at least 15 mm away from your ear or body while making calls.
	Your phone may produce a bright or flashing light.
	Small parts may cause a choking.

	Don’t dispose of your phone in fire.
	Your phone can produce a loud sound.
	Avoid contact with anything magnetic.
	Keep away from pacemakers and other electronic medical devices.
	Avoid extreme temperatures.
	Switch off when asked to in hospitals and medical facilities.
	Avoid contact with liquids. Keep your phone dry.
	Switch off when told to in aircrafts and airports.

EN

	Don’t take your phone apart.
	Switch off when near explosive materials or liquids.
	Only use approved accessories.
	Don’t rely on your phone for emergency communications.
	Warning electrical hazard To avoid serious injury do not touch charger pins. Unplug the charger when not in use. To unplug a charger or an accessory, hold and pull the plug, not the cord. The power adaptor is the switch off device of the equipment. The wall power socket should be located near the equipment and easily accessible.

Look at the adapter regularly, specifically at the plug and the layer to detect any damages. If the adapter is damaged, you can't use it until it's fixed.

Plug in the adapter to a power outlet which is easily accessible. Always unplug the adapter after using it.

Use only the adapter provided with the device.

Do not expose your device to direct sunlight, like on your car's dashboard, for example.

In case of overheating do not use the device.

Be careful when using the device while walking.

Do not subject the device to severe impact or drop it from high position, it could cause damages or malfunctions.

Do not disassemble, modify or fix the device by yourself.

To clean the device use a clean and soft rag.
Do not use any chemical product or detergent.

EN

This product is in strict accordance with the IP Code, International Protection Marking, IEC standard 60529, IP-67 dust-proof and drop tests.

However, the following situations may occur while using this phone:

1. Intentional, excessive, and/or repeated impacts or abuse will cause wear and tear that may damage the phone's waterproof and/or dust-proof protection capabilities.

2. Atmospheric pressure levels may mute the speaker. Resetting the battery cover, or opening and closing the USB door, will recover the speaker function.

3. Immersing the phone in water may affect speaker and microphone functionalities. Functionality will recover after a period of time.

INTRODUCING YOUR MOBILE PHONE

Learn about your mobile phone’s layout, keys, display and icons.

Unpacking

Check the product box for the following items:

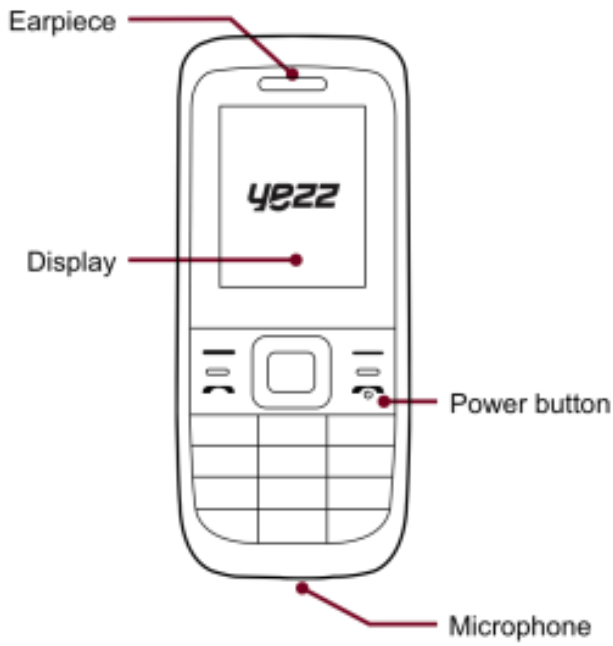
- **Mobile phone**
- **Battery**
- **Travel adapter (charger)**
- **USB cable**
- **Headset**
- **User manual**
- **Quick start guide**

The supplied accessories perform best for your phone.

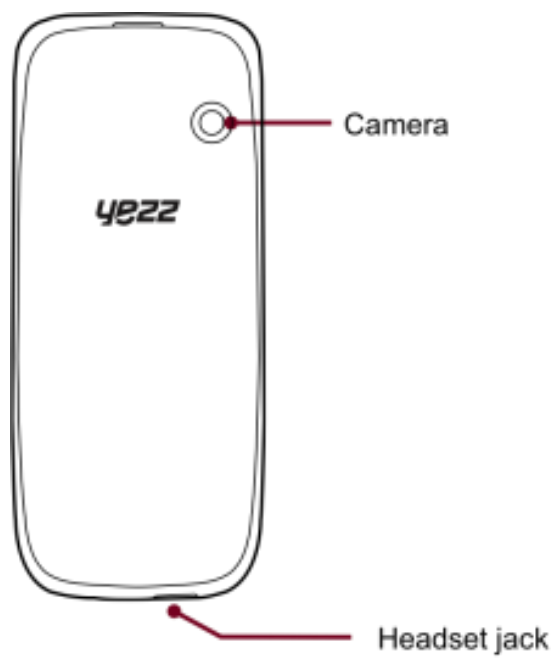
EN

Phone layout

From the front view of your phone you will observe the following elements:



From the back view of your phone you will observe the following elements:



Keys

The following table offers you a quick description about the phone's keys:

Key	Function
Function	Perform the action indicated in the bottom of the screen.
Navigation	In standby mode, you can access the user-defined functions, in menu mode, scroll through menu options.
Central Button	In standby mode, in menu mode, select the highlighted menu option or confirm an action.
Call	Open the list of recent calls or make a call to the displayed number. You can answer an incoming call.
Hang up	Ends a call or reject an incoming call. Hold down for 3 seconds to turn on / off the phone.
1……0	Enter numbers, text and / or special characters.

EN

Screen

The screen of your mobile phone is designed as follows:

Icons

Learn about the icons that are displayed on the top of the screen, indicating the status of the phone:

Icon	Function description
	Represent current network signal. The more bars, stronger the signal.
	Battery status. More bars indicate more battery.
	Unread SMS
	Alarm set
	Bluetooth function activated
	Profile set to Silent Mode
	Profile set to Meeting Mode
	Profile set to Outdoor Mode
	Headset connected
	Roaming indicator

PREPARING YOUR MOBILE PHONE

Get started setting up your mobile phone for its first use.

Install the SIM card and battery

When you subscribe to a cellular service, you will receive a Subscriber Identity Module (SIM) card, with subscription details, such as your personal identification number (PIN) and optional services.

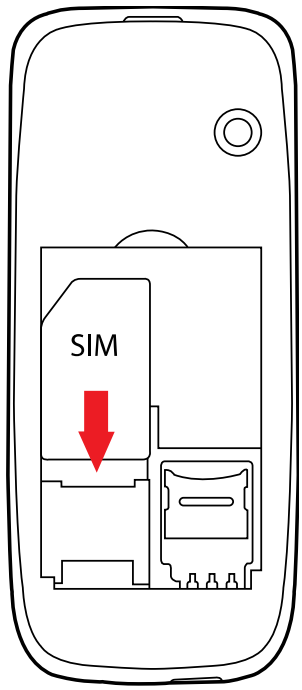
To install the SIM card and battery,

1. Remove the battery cover.

EN

2. Insert the SIM card.

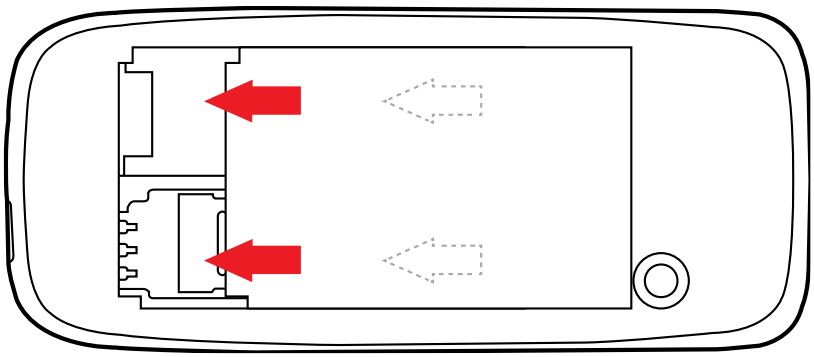
Your phone has 2 SIM card slots to allow you use 2 SIM cards and switch between them.



- Place the SIM card in the phone with the gold-colored contacts facing down.

- Without inserting a SIM card, you can use your phone's non-network services and some menus.

3. Insert the battery.



4. Replace the battery cover.

Insert a memory card (optional)

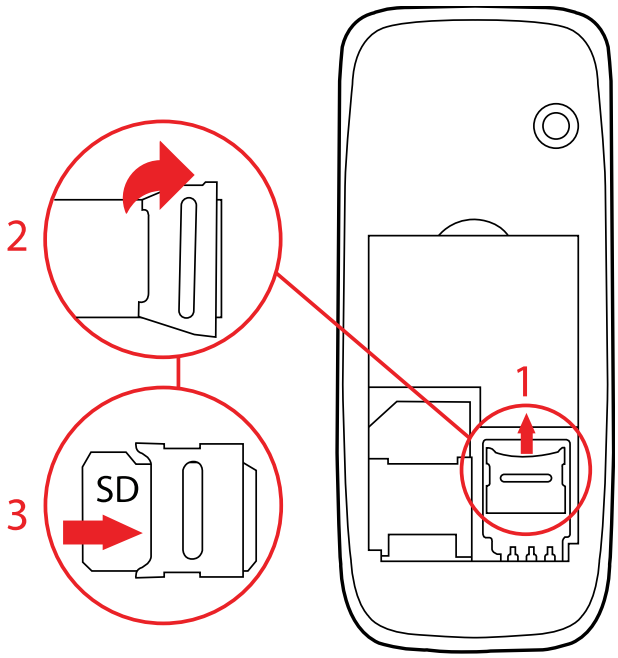
To store additional multimedia files, you must insert a memory card.

EN

- Formatting the memory card on a PC may cause incompatibility with your phone. Format the memory card only on the phone.

1. Remove the battery cover.

2. Insert a memory holder with the label side facing up.



USING BASIC FUNCTIONS

Learn how to perform basic operations of your mobile phone.

Turn your phone on and off

To turn your phone on,

1. Long press the power button [☎].

2. Type in your PIN number and press OK (if it is needed).

To shut down your phone, go to step 1 above.

Access menus and applications

To get access to the Menu and Applications,

To access your phone’s menus,

1. In Idle mode, press the left soft key < Menu > to access Menu mode.

2. Use the Navigation key to scroll to a menu or option.

3. Press < Select>, < OK>, or the Confirm key to confirm the highlighted option.

4. Press <Back> to move up one level, press [☎] to return to Idle mode.

EN

Use basic call functions

Learn to make or answer calls in this section

Make a call:

1. In Idle mode, enter an area code and a phone number.

2. Press [ ] to dial the number.

3. To end the call, press [ ].

Answer a call:

1. When a call comes in, press [ ].

2. To end the call, press [ ].

Send and view messages

In this section, learn to send and view text (SMS).

To send a text message:

1. In Menu mode, select Messaging → Write message.

2. Enter your message text.

3. Press < Options> → Send to and enter a destination number or select from Phonebook.

4. Press < Options> → Done.

5. Press < Options> → Send.

Add contacts

Learn the basics of using the phonebook feature.

Add a new contact:

1. In Menu mode, select Phonebook → Add new contact.

2. Select the storage (phone, SIM1, or SIM2).

3. Enter contact information.

4. Press < Options > → Save to add the contact to memory.

Find a contact

1. In Menu mode, select Phonebook.

2. Enter the first few letters of the name you want to find.

3. Select the contact's name from the search list.

Once you have found a contact, you can call the contact by pressing [ ]

Listen to music

Learn how to listen to music via the music player or FM radio.

Listen to the FM radio:

1. Plug the supplied headset into the phone's multifunction jack.

2. In Menu mode, select Multimedia → FM radio.

3. Press the Navigation down key to start the radio.

4. Control the FM radio using the Navigation keys.

Listen to music files:

After transferring music files to the “My Music” folder of your phone or memory card,

1. In Menu mode, select Multimedia → Audio Player.

2. Select a music category → a music file.

3. Control playback using the Navigation keys.

Browse the web

Learn to access your favorite web pages.

Browse web pages:

1. In Menu mode, select Services → Internet service to launch your service provider’s homepage.

2. Navigate web pages using the Navigation keys.

Using the flashlight

To turn on or off the flashlight, press and keep pressing the 0 button for about 3 seconds.

USING THE CAMERA

Learn the basics to capture and view photos.

Capture photos

1. In Menu mode, select Camera to turn on the camera.

2. Aim the lens at the subject and make any adjustments.

3. Press the Confirm key to take a photo. The photo is saved automatically.

4. Press < Back> to take another photo (step 2).

View taken photos

Press the left soft key then choose Photos to access to the photos gallery quickly.

Camera options

Entering in the Camera options you will be able to configure the following options:

Camera settings:

Select a shutter sound every time you take a picture.

Change the exposure value to adjust the photo brightness.

Change the Anti-flicker value to eliminate the fluorescent effect on the photos.

Adjust the contrast to differentiate dark and light areas.

Modify the delay timer to take self-photos.

Image settings:

You can change the image size.

You can adjust the image quality.

White balance:

Chose a color scheme according to the ambient.

Scene mode:

Allow you to select the night mode (extra light) or let the phone to choose the best mode.

Effect settings:

Add a color effect to the photos taken.

Storage:

Let you choose where to store the photos taken.

CONNECTING TO INTERNET

Learn the basics to configure your phone and connect to Internet.

Add a new connection

1. In Menu mode, select Settings → Connectivity → Data account.

2. Press < Options > then Add Data account.

3. Set the parameters according to your carrier.

The basic parameters are:

- Account name
- APN
- Username
- Password
- SIM selection (if necessary)

Some carriers use Proxy Servers, refer to your carrier configuration for more information.

4. Once the needed parameters are set, press < OK > and confirm the new connection pressing < Yes >.

To use the connection as default, press < Options > then Change default.

To add another connection, repeat all the steps.

Configure the browser

Once the connection is added, you need to configure the Internet browser:

1. In Menu mode, select Services → Internet service → Settings → Data account, select the SIM card (if necessary) and choose the connection created in the previous step.

Switch between carriers (SIM cards)

If you use multiple SIM cards and want to switch to another one, follow this steps:

1. Configure the connection for both SIM cards (refer to “Add a new connection”).

2. In Menu mode, select Services → Internet service → Settings → Select profile and choose SIM1 or SIM2 according your necessities.

Is possible to select Always ask, then the browser will ask which SIM you want to use before start the Internet session.

USING THE BLUETOOTH

Learn about your phone's ability to connect to other wireless devices for exchanging data.

Turn on the Bluetooth wireless feature

1. In Menu mode, select Settings → Connectivity → Bluetooth.

2. Select the option Power.

3. Press the left soft key to turn it On.

4. To allow other devices to locate your phone, scroll down to Visibility and press the left soft key to turn it On.

EN

Find and pair with other Bluetooth enabled devices

1. In Menu mode, select Settings → Connectivity → Bluetooth → My device → Search new device.

2. Scroll to a device and press < Select>.

3. Enter a PIN for the Bluetooth wireless feature or the other device's Bluetooth PIN, if it has one, and press <OK>.

When the owner of the other device enters the same code or accepts the connection, pairing is complete.

Send data using the Bluetooth wireless feature.

1. Select the file or item from one of your phone's applications that you want to send.

2. Press < Options > → Send → Via Bluetooth → Select the device name then accept the file on the receiver.

Receive data using the Bluetooth wireless feature

1. Enter or accept the PIN for the Bluetooth wireless feature and press < OK> (if necessary).

2. Press < Yes> to confirm that you are willing to receive data from the device (if necessary).

Change the Bluetooth device name

1. In Menu mode, select Settings → Connectivity → Bluetooth → My name.

2. Write the name you desire then press Options → Done.

Choose the storage location

1. In Menu mode, select Settings → Connectivity → Bluetooth → Advanced → Storage.

2. Select Memory card if your phone have one inserted, otherwise select Phone.

EU WEEE

Information to consumers in application of EU WEEE.

This product is subject to European Union regulations that promote the re-use and recycling of used electrical and electronic equipment. This product required the extraction and use of natural resources and may contain hazardous substances. The symbol above, on the product or its packaging, indicates that this product must not be disposed of with your other household waste. Instead, it is your responsibility to dispose of your waste equipment by handling it over to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment.

The separate collection and recycling of your waste equipment at the time of disposal will help to conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment.

For more information about where you can drop of your waste equipment for recycling, please contact your local city office, your household waste disposal service, or the store from which you purchased the product.

Recommendations:

- Do not disassemble, open or tear up the device or the batteries.

- Do not expose the product or the battery to heat or fire. Avoid storage the device directly to the sunlight.

- Do not short-circuit a battery. Do not stock batteries in a drawer where it could short-circuit between each other or get in contact by any other metallic objects.

- Do not cause mechanical shocks to batteries.

- In case of the leak, do not let the liquid get in contact with your eyes or skin. If that happens wash with clear water the affected zone and seek medical advice.

- Follow the marks plus (+) and minus (-) on the battery and the device and ensure that the use is correct.

- Do not use any accessories or batteries that are not made to be used with the device.

- Monitor the use of a batteries by children.

- Consult a doctor immediately in case of ingestion of an element or a battery.

- Always buy the battery recommended by the manufacturer of the device.

- Always maintain the product and the battery clean and dry.

- Wipe the terminals of the product or the battery, if it became dirty, with a clean and dry rag.

- It is necessary to charge the battery before its use. Always use the charger and read the manufacturer instructions or the manual of the device for the instructions regarding charging.

- Do not leave a battery charged when it’s not going to be used.

- After long periods of storage, it may be necessary to charge and discharge the battery several times in order to achieve maximum performance.

- Always keep the original documentation of the device, you might need it later for future reference.

- If it’s possible, take out the battery of the device when it’s not used.

- Do not store your device in extremely hot or cold places like inside of a car during the summer. It might damage the device and cause explosion of the battery. It’s recommended to use the device in a range of temperatures between 5°C and 35°C.

SAR

RADIO WAVES

Proof of compliance whit international standards (ICNIRP) or with European Directive 1999/5/EC (R&TTE) is required of all mobile phone models before they can be put on the market. The protection of the health and safety for the user any other person is an essential requirement of these standards or this directive.

THIS DEVICE MEETS INTERNATIONAL GUIDELINES FOR EXPOSURE TO RADIO WAVES

Your mobile device is a radio transmitter and receiver. It is designed not to exceed the limits for exposure to radio waves (radio frequency electromagnetic fields) recommended by international guidelines. The guidelines were developed by an independent scientific organization (ICNIRP) and include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons, regardless of age and health.

The radio wave exposure guidelines use a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit for mobile devices is 2 W/kg.

Tests for SAR are conducted using standard operating positions with the device transmitting at its highest certified power level in all tested frequency bands.

Body-worn SAR testing has been carried out at a separation

distance of 1.0 cm. to meet RF exposure guidelines during body-worn operation, the device should be positioned at least this distance away from the body. If you are not using an approved accessory ensure that whatever product is used is free of any metal and that it positions the phone the indicated distance away from the body.

For more information you can go to www.energizeyourdevice.com

Additional information about electromagnetic fields and public health are available on the following site. http://www.who.int/peh-emf.

Your telephone is equipped whit a built-in antenna. For optimal operation, you should avoid touching it or degrading it.

As mobile devices offer a range of functions, they can be used in positions other that against your ear. In such circumstances the device will be compliant whit the guidelines when used with headset or USB data cable. If you are using another accessory ensure that whatever product is used is free of any metal and that it positions the phone at least 1.0 cm away from the body.

LICENCES

The Bluetooth word mark and logos are owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by DDMBrands LLC and its affiliates is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

RADIO WAVES

Proof of compliance whit international standards (ICNIRP) or with European Directive 1999/5/EC (R&TTE) is required of all mobile phone models before they can be put on the market. The protection of the health and safety for the user any other person is an essential requirement of these standards or this directive.

THIS DEVICE MEETS INTERNATIONAL GUIDELINES FOR EXPOSURE TO RADIO WAVES

Your mobile device is a radio transmitter and receiver. It is designed not to exceed the limits for exposure to radio waves (radio frequency electromagnetic fields) recommended by international guidelines. The guidelines were developed by an independent scientific organization (ICNIRP) and include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons, regardless of age and health.

EU Regulatory Conformance

Hereby, this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

For the declaration of conformity, visit the Web site www.energizeyourdevice.com/certifications.

Notice: Observe the national local regulations in the location where the device is to be used. This device may be restricted for use in some or all member states of the European Union (EU)

Notes:

- Due to the used enclosure material, the mobile phone shall only be connected to a USB Interface of version 2.0 or higher. The connection to so called power USB is prohibited.

- The adapter shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.

- Do not use the mobile phone in the environment at too high or too low temperature, never expose the mobile phone under strong sunshine or too wet environment. The suitable temperature for the phone and accessories is -10℃-55℃.

- When charging, please place the phone in an environment that has a normal room temperature and good ventilation. It is recommended to charge the phone in an environment with a temperature that ranges from 5℃~25℃. Please ensure to use only the charger offered by the manufacturer. Using unauthorized charger may cause danger and violate the authorization of the phone and the guarantee article.

- CAUTION: RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED WITH AN INCORRECT TYPE. DISPOSE USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS

- Excessive sound pressure from earphones and headphones can cause hearing loss.

For more information you can go to www.energizeyourdevice.com

Additional information about electromagnetic fields and public health are available on the following site. http://www.who.int/peh-emf.

Your telephone is equipped whit a built-in antenna. For optimal operation, you should avoid touching it or degrading it.

As mobile devices offer a range of functions, they can be used in positions other that against your ear. In such circumstances the device will be compliant whit the guidelines when used with headset or USB data cable. If you are using another accessory ensure that whatever product is used is free of any metal and that it positions the phone at least 1.5 cm away from the body.

LICENCES

Bluetooth SIG, Inc. owns the Bluetooth word mark and logos and any use of such marks by DDM Brands LLC and its affiliates is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Energizer CE 1313

CERTIFICATE OF CONFORMITY
ENERGY 240

We, **DDM BRANDS LLC**
(1616 NW, 84TH Ave. Miami, Florida U.S.A. 33126)
Hereby declares that:

ENERGIZER compiles with the standards and provisions of the directives. The certificate of conformity procedure defined in article IV of directive 1999/5/EC has been under the control of the following organization:

BAY AREA COMPLIANCE LABORATORIES CORP.
1274 Anvilwood Ave. Sunnyvale, CA 94089. USA
www.baclcorp.com
Phone: +1 408 732 9162 Fax: +1 408 732 9164

The full text of the certificate of conformity of the device is available upon request by mail at the following address: **DDM BRANDS LLC** – 1616 NW 84TH Ave. Miami, Florida U.S.A. 33126.

EN

2015/01/27 (Date)

Luis Sosa / CEO (Name and signature of authorized person)

Maximum SAR for this model and conditions under which it was recorded:	
GSM 900	0.137 W/kg 10g Head SAR – 0.156 W/kg 10g Body SAR
GSM 1800	0.124 W/kg 10g Head SAR – 0.162 W/kg 10g Body SAR
WCDMA 900	0.086 W/kg 10g Head SAR – 0.105 W/kg 10g Body SAR
WCDMA 2100	0.077 W/kg 10g Head SAR – 0.127 W/kg 10g Body SAR

During use, the actual SAR values for this device are usually well below the values stated above. This is because, for purposes of system efficiency and to minimize interference on the network, the operating power of your mobile device is automatically decreased when full power is not needed for the call. The lower the power output of the device, the lower its SAR value.

FCC

Please take time to read this important section.

FCC Caution

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Before a new model phone is a available for sale to the public, it must be tested and certified to the FCC that it does not exceed the exposure limit established by the FCC, Tests for each phone are performed in positions and locations (e.g. at the ear and worn on the body) as required by the FCC.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance

with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

PT

INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA

Por favor, cumpra a legislação e os regulamentos aplicáveis, sempre que utilizar o seu telefone. Impedirá, assim, efeitos nocivos em si e no ambiente.

Segurança geral

	Não efectue ou receba chamadas enquanto conduz, se não tiver dispositivos sem mãos. E nunca escreva mensagens enquanto conduz.
	Não utilizar junto de postos de gasolina.
	Mantenha o seu telefone a uma distância mínima de 15 mm do seu ouvido ou corpo quando realiza uma chamada .
	O seu telefone pode produzir uma luz intensa ou intermitente.
	Os componentes pequenos podem provocar asfixia.

	Não elimine o seu telefone através do fogo.
	O seu telefone pode produzir um som alto.
	Evite o contacto do telefone com qualquer objecto magnético.
	Mantenha-o longe de pacemakers e outros dispositivos médicos electrónicos.
	Evite expô-lo a temperaturas extremas.
	Desligue-o quando solicitado em hospitais e instalações médicas.
	Evite o contacto com líquidos. Mantenha o seu telefone seco.
	Desligue-o quando solicitado em aeronaves e aeroportos.

PT

	Não desmonte o seu telefone.
	Desligue-o quando próximo de materiais ou líquidos explosivos.
	Utilize apenas acessórios autorizados.
	Não fique dependente do seu telefone para comunicações de emergência.
	Aviso de perigo elétrico Para evitar lesões graves, não toque nos pinos de contato do carregador. Retire o carregador da tomada quando este não estiver em uso. Para retirar um carregador ou um acessório da tomada, segure e puxe pela tomada, não pelo cabo.” O adaptador de alimentação é um dispositivo para desligar o equipamento. A tomada de corrente deve estar próxima do equipamento e ser de acesso fácil.

Olhe regularmente para o carregador, em especial para a ficha e cabo para detetar quaisquer danos. Se o adaptador estiver danificado, não o pode usar até que esteja reparado.

Ligue o adaptador a uma tomada elétrica facilmente acessível. Desligue sempre o adaptador da tomada elétrica após o seu uso.

Use sempre o adaptador fornecido com o seu dispositivo.

Não exponha o seu dispositivo à luz direta do sol, como, por exemplo, em cima do painel de instrumentos do seu carro.

Em caso de sobreaquecimento não use o dispositivo.

Tenha cuidado quando utilizar o dispositivo enquanto caminha.

Não sujeite o dispositivo a grandes impactos nem o deixe cair de um lugar elevado, isso pode causar danos ou mau funcionamento.

Não desmonte, modifique ou arranje o dispositivo sozinho.

Para limpar o dispositivo use um pano limpo e macio. Não use qualquer produto químico ou detergente.

Este produto encontra-se em conformidade com o Código IP, “International Protection Marking”, norma 60529 da CEI, testes de proteção IP-67 de resistência à poeira e queda.

No entanto, as seguintes situações podem ocorrer quando se utiliza este telefone:

1. Impactos ou abusos intencionais, excessivos, e/ou repetitivos causarão desgaste e quebras que podem danificar as capacidades de proteção à água e/ou ao pó do telefone.

2. Os níveis de pressão atmosférica podem silenciar o altifalante. Recolocar a capa da bateria, ou abrir e fechar a porta USB, fará recuperar a função de altifalante.

3. Imergir o telefone em água pode afetar as funcionalidades altifalante e microfone. A funcionalidade recuperar-se-á após algum tempo.

APRESENTAÇÃO DO SEU TELEMÓVEL

Conheça a disposição dos elementos, as teclas, o ecrã e os ícones do seu telemóvel.

Desempacotar

Confirme que os seguintes elementos estão na embalagem do produto:

- **Telemóvel**
- **Bateria**
- **Adaptador de viagem (carregador)**
- **Cabo USB**
- **Auriculares**
- **Manual de utilizador**
- **Guia de Início Rápido**

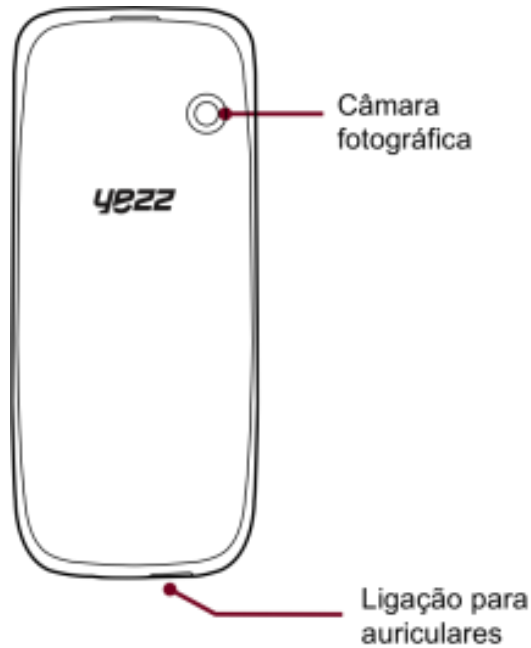
Os acessórios fornecidos funcionam melhor no seu telemóvel.

PT

Elementos do telemóvel

Na parte da frente do telemóvel poderá observar os seguintes elementos:

Na parte de trás do telemóvel poderá observar os seguintes elementos:



Teclas

A tabela seguinte fornece-lhe uma descrição sumária das teclas do telefone:

Tecla	Função
FUNÇÃO	Executa a ação indicada ao fundo do ecrã.
NAVEGAÇÃO	Em modo de espera, pode aceder às funções definidas pelo utilizador. Em modo Menu, pode percorrer as opções do menu.
BOTÃO CENTRAL	Em modo Menu, seleciona a opção destacada no menu ou confirma uma acção.
TELEFONAR	Mostra as últimas chamadas ou faz uma chamada para o número indicado. Pode utilizar para atender uma chamada.
DESLIGAR	Termina ou rejeita uma chamada. Pressione por 3 segundos para ligar/desligar o telefone.
1……0	Digita números, texto e/ou carateres especiais.

Ecrã

O ecrã do seu telemóvel tem a seguinte aparência:

Ícones

Conheça os ícones que são exibidos no topo do ecrã e que indicam o estado do telefone:

Ícone	Descrição da função
	Representa o sinal de rede atual. Quanto mais barras tem, mais forte é o sinal.
	Estado da bateria. Mais barras indicam mais bateria.
	SMS não lidos.
	Alarme definido.
	Funcionalidade Bluetooth ativada.
	Perfil definido para Modo Silencioso.
	Perfil definido para Modo Reunião.
	Perfil definido para Modo Exterior.
	Auriculares ligados.
	Indicador de Roaming.

PREPARAR O SEU TELEMÓVEL

Comece por configurar o seu telemóvel para a primeira utilização.

Instale o cartão SIM e a bateria

Quando assina um serviço de telemóvel, recebe um cartão de identificação de assinante (SIM - *Subscriber Identity Module*), com os detalhes da assinatura, como o número de identificação pessoal (PIN - *personal identification number*) e serviços opcionais.

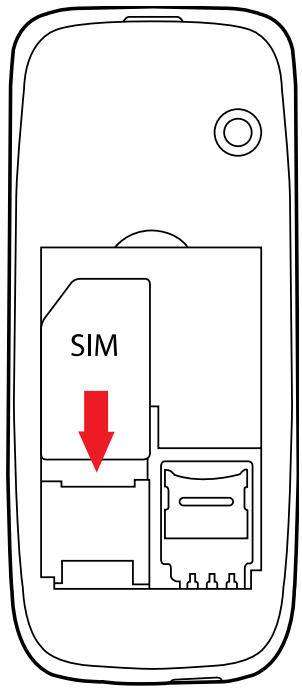
Para instalar o cartão SIM e a bateria,

1. Remova a capa da bateria.

PT

2. Insira o cartão SIM.

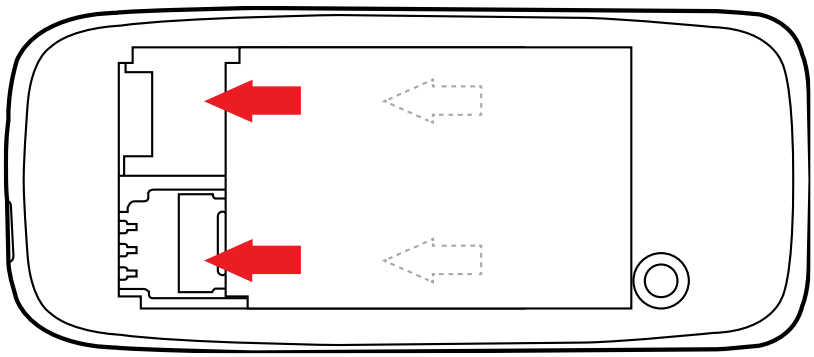
O seu telefone tem 2 ranhuras para cartões SIM que lhe permitem utilizar 2 cartões SIM e alternar entre eles.



- Coloque o cartão SIM no telephone com os contatos dourados voltados para baixo.

- Sem inserir um cartão SIM, pode utilizar os serviços do seu telefone que não estão dependentes da rede e alguns menus.

3. Insira a bateria.



4. Recoloque a capa da bateria.

Inserir um cartão de memória (opcional)

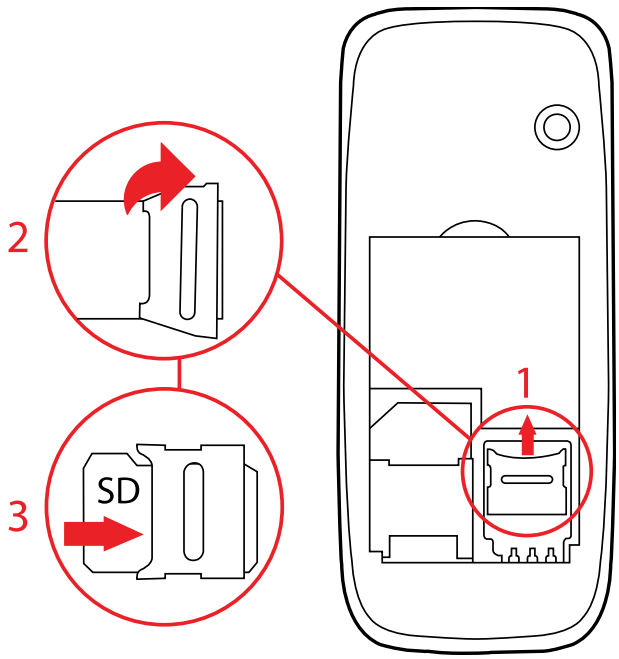
Para guardar ficheiros multimédia adicionais, deve inserir um cartão de memória.

- Formatar o cartão de memória num PC pode gerar incompatibilidades com o seu telefone. Formate o cartão de memória apenas no telefone.

PT

1. Remova a capa da bateria.

2. Destrave o suporte do cartão de memória.



USAR AS FUNÇÕES BÁSICAS

Saiba como executar as operações básicas do seu telemóvel

Ligar e desligar o seu telefone

Para ligar o seu telefone,

1. Pressione e mantenha [☎].

2. Introduza o seu PIN e pressione < OK > (se necessário).

Desligue o seu telefone, repita o passo 1 acima.

Aceder aos menus

Para aceder aos menus do seu telefone,

1. Em modo de espera, pressione a tecla de função da esquerda < Menu > para aceder ao modo Menu.

2. Use a tecla Navegação para percorrer um menu ou opção.

3. Pressione < Selecionar >, < OK >, ou a tecla Confirmar para confirmar a opção destacada.

4. Pressione < Atrás > para subir um nível, pressione [☎] para voltar para modo de espera.

PT

Usar as funções básicas de chamada

Saiba como fazer ou receber chamadas nesta secção.

Fazer uma chamada:

1. Em modo de espera, introduza um indicativo e um número de telefone.

2. Pressione [ ] para marcar um número.

3. Para terminar uma chamada, pressione [ ].

Atender uma chamada:

1. Quando receber uma chamada, pressione [ ].

2. Para terminar a chamada, pressione [ ].

Enviar e visualizar mensagens

Nesta secção, saiba como enviar e visualizar mensagens de texto (SMS).

Para enviar uma mensagem de texto:

1. Em modo Menu, selecione Mensagens → Escrever mensagem.

2. Digite o texto da sua mensagem.

3. Pressione < Opções> → Enviar para e insira o número de destino ou selecione-o da Lista Telefónica.

4. Pressione < Opções > → Concluído.

5. Pressione < Opções > → Enviar.

Adicionar contatos

Saiba o essencial sobre como usar a lista telefónica.

Adicionar um novo contato:

1. Em modo Menu, selecione Lista Telefónica → Adicionar novo contacto.

2. Selecione a memória (telefone, SIM1, ou SIM2).

3. Insira a informação do contacto.

4. Pressione < Opções > → Guardar para adicionar o contacto à memória.

Encontrar um contato

1. Em modo Menu, selecione Lista Telefónica.

2. Escreva as primeiras letras do nome que pretende encontrar.

3. Selecione o nome do contato na lista de pesquisa.

Depois de ter encontrado um contato, pode telefonar ao contato pressionando [ ].

Ouvir música

Saiba como ouvir música com o leitor de música ou rádio FM.

Ouvir rádio FM:

1. Ligue os auriculares fornecidos à entrada multifunções do telefone.

2. Em modo Menu, selecione Multimédia → Rádio FM.

3. Pressione a tecla Confirmar para ligar o rádio.

4. Controle o rádio FM com as teclas da navegação.

Ouvir ficheiros de música:

Depois de transferir ficheiros de música para a pasta “Minha Música” do seu telefone ou cartão de memória,

1. Em modo Menu, selecione Multimédia → Leitor de Audio.

2. Selecione uma categoria de música → um ficheiro de música.

3. Controle a reprodução com as teclas da navegação.

Navegar na Internet

Saiba como aceder às suas páginas da Internet favoritas.

Navegar pelas páginas da Internet:

1. Em modo Menu, selecione Serviços → Serviço de internet, para aceder à página web do seu fornecedor de serviço.

2. Navegue pelas páginas da Internet com as teclas da navegação.

Usar a lanterna

Para ligar ou desligar a lanterna, prima e mantenha premido o boto 0 durante cerca de 3 segundos.

USAR A CÂMARA

Saiba como executar as operações básicas para tirar e visualizar fotografias.

Tirar fotografias

1. Em modo Menu, selecione Câmara para ligar a câmara.

2. Aponte a lente para o objeto e faça os ajustes necessários.

3. Pressione a tecla Confirmar para tirar uma fotografia. A foto é guardada automaticamente.

4. Pressione < Atrás > para tirar outra fotografia (passo 2).

Ver fotografias tiradas

Pressione a tecla de função da esquerda e selecione Fotos para aceder rapidamente à galeria de fotografias.

Opções da Máquina Fotográfica

Ao aceder às opções da Câmara poderá configurar as seguintes opções:

Definições de Câmara:

Selecionar um som de disparador para quando tira uma fotografia.

Alterar o valor da exposição para ajustar a luminosidade da fotografia.

Alterar o valor do estabilizador para eliminar os efeitos fluorescentes nas fotografias.

Ajustar o contraste para diferenciar áreas escuras e claras.

Modificar o temporizador para tirar fotografias a si próprio.

Definições de Imagem:

Pode modificar o tamanho da imagem.

Pode ajustar a qualidade da imagem.

Balanço de Brancos:

Escolha um esquema de cores de acordo com o ambiente.

Modo de Cena:

Permite-lhe selecionar o modo noturno (com luz extra) ou deixar que o telefone escolha o modo mais adequado.

Definições de Efeito:

Adiciona um efeito de cor às fotos tiradas.

Armazenamento:

Permite-lhe escolher onde armazenar as fotos tiradas.

Restaurar Padrão:

Restaura as definições da câmara para os valores de fábrica.

LIGAR-SE À INTERNET

Saiba como executar as operações básicas para configurar o seu telemóvel e ligar-se à Internet.

Adicionar uma nova ligação

1. No modo Menu, selecione Definições → Conetividade → Conta de Dados.

2. Pressione < Opções > e, depois, Adicionar Conta de Dados.

3. Defina os parâmetros de acordo com o que lhe foi fornecido pelo seu provedor.

Os parâmetros básicos são:

- Nome da conta
- APN (Access Point Name – nome do ponto de acesso)
- Nome do Utilizador
- Palavra passe
- Seleção de SIM (se necessário)

Alguns provedores utilizam Servidores Proxy. Consulte como o configurar junto do seu provedor, para obter mais informação.

4. Depois de definidos os parâmetros necessários, pressione < OK > e confirme a nova ligação pressionando < Sim >.

Para usar a ligação por defeito, pressione < Opções > seguido de Alterar Padrão.

Para adicionar outra ligação, repita todos os passos.

Configurar o navegador

Depois de adicionar a ligação, necessita configurar o Navegador de Internet:

1. No modo Menu, selecione Serviços → Serviço de Internet → Definições → Conta de Dados, selecione o cartão SIM (se necessário) e escolha a ligação criada no passo anterior.

Trocar entre provedores (cartões SIM)

Se utiliza vários cartões SIM e pretende trocar para outro, siga estes passos:

1. Configure a ligação para ambos os cartões SIM (consulte “Adicionar uma nova ligação”).

2. No modo Menu, selecione Serviços → serviço de Internet → Definições → Selecionar perfil e opte por SIM1 ou SIM2 conforme a sua necessidade.

É possível selecionar Perguntar sempre. Neste caso, o navegador perguntará que SIM pretende usar antes de iniciar a sessão da Internet.

USAR O BLUETOOTH

Conheça a capacidade do seu telefone de se ligar a outros dispositivos sem fios para trocar dados.

Ligue a função sem fios Bluetooth

1. No modo Menu, selecione Definições → Conetividade → Bluetooth.

2. Selecione a opção Alimentação.

3. Pressione a tecla de função da esquerda para o ligar.

4. Para permitir que outros dispositivos localizem o seu telefone, desça até à opção Visibilidade e pressione a tecla de função da esquerda para ativar esta possibilidade.

Encontre e emparelhe-se com outros dispositivos com Bluetooth

1. No modo Menu, selecione Definições → Conetividade → Bluetooth → O meu dispositivo → Procurar novo dispositivo.

2. Deslize até um dispositivo e pressione < Selecionar >.

3. Introduza um PIN para a funcionalidade sem fios Bluetooth ou o PIN de Bluetooth de outro dispositivo, se este tiver um, e pressione <OK>.

PT

Quando o dono do outro dispositivo introduzir o mesmo código ou aceitar a ligação, o emparelhamento está completo.

Enviar dados usando a funcionalidade sem fios Bluetooth

1. Selecione o ficheiro ou item de uma das aplicações do seu telefone que deseja enviar.

2. Pressione < Opções > → Enviar → Via Bluetooth → Selecione o nome do dispositivo e, então, o ficheiro deve ser aceite no recetor.

Receber dados usando a funcionalidade sem fios Bluetooth

1. Introduza ou aceite o PIN para a funcionalidade sem fios Bluetooth e pressione < OK > (se necessário).

2. Pressione < Sim > para confirmar que quer receber dados do dispositivo (se necessário).

Alterar o nome Bluetooth do dispositivo

1. No modo Menu, selecione Definições → Conetividade → Bluetooth → alterar nome do dispositivo.

2. Escreva o nome que deseja e, depois, pressione Opções → Concluído.

Escolher o local de armazenamento

1. Em modo Menu, selecione Definições → Conetividade → Bluetooth → Avançado → Armazenamento.

2. Selecione Cartão de memória, se o seu telefone tiver um inserido, caso contrário, selecione Telefone.

PT

UE REEE

Informação aos consumidores nos termos da UE REEE.

Este produto está sujeito aos regulamentos da União Europeia que promovem a reutilização e reciclagem de equipamento elétrico e eletrónico usado. Este produto exigiu a extração e uso de recursos naturais e pode conter substâncias perigosas. O símbolo apresentado acima, no produto ou na sua embalagem, indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com os restantes resíduos domésticos. Em vez disso, é sua responsabilidade entregar o seu equipamento usado num ponto de recolha designado para reciclagem de equipamento elétrico e eletrónico usado.

A recolha separada e reciclagem do seu equipamento usado ajudará a poupar recursos naturais e a assegurar que aquele será reciclado de forma a proteger a saúde humana e o ambiente.

Para mais informações sobre onde pode deixar o seu equipamento usado para reciclagem, por favor, contacte os serviços municipalizados locais, os serviços de recolha de resíduos, ou a loja onde adquiriu o produto.

Recomendações:

- Não desmonte, abra ou destrua o dispositivo ou as baterias.

- Não exponha o produto ou a bateria ao calor ou fogo. Evite guardar o dispositivo sob luz do sol direta.

- Não provoque curto-circuito na bateria. Não armazene baterias numa gaveta onde possam causar curto-circuito entre si ou entrar em contacto através de qualquer outro objeto metálico.

- Não cause choques mecânicos às baterias.

- Em caso de fuga, não deixe que o líquido entre em contacto com os seus olhos ou pele. Caso tal aconteça, lave com água limpa a zona afetada e procure conselho médico.

- Siga os indicadores mais (+) e menos (-) na bateria e dispositivo, e assegure-se de que o uso é correto.

- Não utilize quaisquer acessórios ou baterias que não foram feitos para serem usados com o dispositivo.

- Supervisione o uso de baterias por crianças.

- Consulte imediatamente um médico em caso de ingestão de um elemento ou bateria.

- Compre sempre a bateria recomendada pelo fabricante do dispositivo.

- Mantenha sempre o produto e a bateria limpos e secos.

- Limpe os terminais do produto ou da bateria, caso se sujem, com um pano limpo e seco.

- É necessário carregar a bateria antes do seu uso. Utilize sempre o carregador e leia as instruções do fabricante ou o manual do dispositivo para aceder às instruções relativas ao carregamento.

- Não deixe uma bateria carregada quando não vai ser usada.

- Após longos períodos de armazenamento, pode ser necessário carregar e descarregar a bateria várias vezes a fim de obter o desempenho máximo.

- Mantenha sempre os documentos originais do dispositivo, poderá precisar deles mais tarde.

- Caso seja possível, retire a bateria do dispositivo quando não for utilizada.

- Não guarde o seu dispositivo em locais muito quentes ou muito frios, como dentro de um carro durante o verão. Pode danificar o dispositivo e causar a explosão da bateria. Recomenda-se usar o dispositivo em temperaturas entre 5ºC e 35ºC.

Prevenção de perda auditiva

Existem riscos de perda irreversível de audição se o recetor, os fones, o altifalante ou os auscultadores forem usados num volume elevado. Regule o volume para um nível que não

seja perigoso. Com o passar do tempo, pode habituar-se a um volume mais elevado que parecerá normal, mas que é prejudicial à sua audição. Se ouve um zumbido ou o discurso parece abafado, sugerimos que consulte um especialista de audição. Quanto mais elevado for o volume, mais elevado é o risco de a sua audição ser rapidamente danificada. Os especialistas em audição assinalam as seguintes recomendações:

- Limite a duração do uso de volume elevado nos auscultadores, microfones ou telefone.

- Evite aumentar o volume para ocultar um ambiente ruidoso.

- Diminua o volume caso não consiga ouvir as pessoas a falar perto de si.

SAR

ONDAS ELETROMAGNÉTICAS

A verificação da conformidade com as normas internacionais (ICNIRP) ou com a Diretiva Europeia 1999/5/EC (R&TTE) é exigida para todos os modelos de telemóveis antes de poderem ser lançados no mercado. A proteção da saúde e segurança do utilizador ou outrem é um requisito essencial destas normas ou desta diretiva.

ESTE EQUIPAMENTO CUMPRE COM AS DIRETIVAS INTERNACIONAIS REFERENTES À EXPOSIÇÃO A ONDAS ELETROMAGNÉTICAS

O seu telemóvel é um transmissor e recetor de rádio. Está concebido para não exceder os limites de exposição a ondas rádio (campos eletromagnéticos de radiofrequência) recomendados pelas diretivas internacionais. As diretivas foram desenvolvidas por uma organização científica independente (ICNIRP) e incluem uma substancial margem de segurança pensada para garantir a segurança de todas as pessoas, independentemente da sua idade e estado de saúde.

As diretivas referentes à exposição a ondas eletromagnéticas utilizam uma unidade de medida conhecida como “taxa de absorção específica” (*Specific Absorption Rate*), ou SAR. O limite SAR definido para os telemóveis é de 2 W/kg.

Os testes SAR são conduzidos em várias posições de uso normativas, com o equipamento a transmitir nos mais elevados níveis de potência certificada em todas as bandas de frequência testadas.

Os testes de SAR junto ao corpo foram conduzidos a uma distância de 1,0 cm para respeitar as diretrizes referentes à exposição a radiofrequência. Durante o uso junto ao corpo, o equipamento deve estar posicionado a esta distância mínima relativamente ao corpo. Caso não esteja a utilizar um acessório aprovado, assegure-se de que, qualquer que seja o produto utilizado, este não contém qualquer metal, e de que posiciona o telefone à distância indicada em relação ao corpo.

Para mais informação, pode aceder a www.energizeyourdevice.com

Está disponível informação adicional sobre campos eletromagnéticos e saúde pública no seguinte sítio http://www.who.int/peh-emf

O seu telefone vem equipado com uma antena incorporada. Para garantir a otimização do seu uso, deve evitar tocar na mesma ou degradá-la.

Como os telemóveis oferecem uma gama variada de funções, eles podem ser utilizados noutras posições que não junto à orelha. Nessas circunstâncias, o equipamento respeitará as diretivas quando utilizado com auscultadores ou um cabo de transmissão de dados USB. Caso utilize outro acessório, assegure-se de que, qualquer que seja o produto utilizado, este não contém qualquer metal e de que posiciona o telefone à distância mínima de 1,0 cm em relação ao corpo.

Além disso, é ainda recomendado que use tanto quanto possível os auscultadores. No entanto, neste caso, deve ter-se o cuidado de manter os telemóveis afastados da barriga de mulheres grávidas e do baixo-ventre de crianças e adolescentes.

A informação científica atual não indica que o uso de telemóveis necessite que sejam tomadas quaisquer precauções. No entanto, perante manifestas preocupações sobre os potenciais riscos associados ao uso do telefone por um período de tempo excessivo, aconselhamos o uso de auriculares para manter o telemóvel afastado da cabeça e corpo.

LICENÇAS

A marca mundial e logotipos Bluetooth são propriedade da Bluetooth SIG, Inc., e qualquer uso de tais marcas pela DDMBrands LLC e seus associados está autorizado. Outras marcas registadas e designações comercias são propriedade dos seus respetivos donos.

ONDAS DE RÁDIO

É necessário que todos os modelos de telemóveis cumpram as normas internacionais (ICNIRP - Comissão Internacional para a Protecção contra as Radiações não Ionizantes) ou da Diretiva europeia 1999/5/EC (R&TTE) antes que possam ser colocados no mercado. A proteção da saúde e segurança do utilizador ou qualquer outra pessoa é um requisito essencial destas normas e desta diretiva.

ESTE DISPOSITIVO CUMPRE COM OS REQUISITOS INTERNACIONAIS REFERENTES À EXPOSIÇÃO A ONDAS DE RÁDIO

O seu dispositivo móvel é um transmissor e recetor de rádio. Está concebido para não exceder os limites de exposição a ondas rádio (campos eletromagnéticos de radiofrequência) recomendados pelas normas internacionais. Estas normas foram desenvolvidas por uma organização científica independente (ICNIRP) e incluem uma substancial margem de segurança pensada para garantir a segurança de todas as pessoas, independentemente da idade e estado de saúde.

Conformidade Regulamentar na UE

Pelo presente, este dispositivo cumpre com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 1999/5/CE.

Para obter a declaração de conformidade, visite o sítio Web www.energizeyourdevice.com/certifications

Aviso: Respeite as regulamentações locais do país em que o dispositivo está a ser utilizado. O uso deste dispositivo pode estar limitado em alguns ou todos os estados membros da União Europeia (UE).

Notas:

- Devido ao material do invólucro utilizado, o telemóvel deve ser ligado apenas a uma interface USB de versão 2.0 ou superior. A ligação a um assim considerado alimentador USB é proibida.
- O adaptador deve ser instalado próximo do equipamento e estar facilmente acessível.

- Não utilize o telemóvel em ambientes com temperaturas muito elevadas ou muito baixas, nunca exponha o telemóvel a forte exposição solar ou a ambiente demasiado húmido. A temperatura adequada ao telefone e acessórios é -10℃-55℃.

- Quando estiver a carregar, coloque, por favor, o telefone num ambiente com uma temperatura ambiente normal e boa ventilação. É recomendado que carregue o telefone num ambiente com uma temperatura entre 5℃~25℃. Por favor, assegure-se que utiliza o carregador oferecido pelo fabricante. A utilização de um carregador não autorizado pode ser perigosa e infringir a autorização do telefone e as cláusulas de garantia.

- ADVERTÊNCIA: RISCO DE EXPLOSÃO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UM TIPO INCORRETO. ELIMINE

AS BATERIAS USADAS DE ACORDO COM AS INSTRUÇÕES

- A pressão acústica excessiva de auriculares e auscultadores pode provocar perda de audição.

Para obter mais informação, pode aceder ao sítio www.energizeyourdevice.com.

Encontra-se disponível informação adicional sobre campos eletromagnéticos e saúde pública no sítio seguinte: http://www.who.int/peh-emf.

O seu telefone está equipado com uma antena incorporada. Para um ótimo funcionamento, deverá evitar tocar na mesma ou degradá-la.

Já que os dispositivos móveis oferecem várias funcionalidades, podem ser utilizados em posições que não junto ao ouvido. Em tais circunstâncias, o dispositivo cumprirá as normas quando usado com auscultadores ou cabo de dados USB. Caso use outro acessório, assegure-se que, qualquer que seja o utilizado, este não contém metal e que posiciona o telefone afastado do corpo a uma distância de 1,5 cm, no mínimo.

LICENÇAS

A marca e logotipos Bluetooth são propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer utilização dessas marcas pela DDM Brands LLC e suas afiliadas é feita sob licença. As restantes marcas registadas e designações comerciais são dos seus respectivos proprietários.

Energizer CE 1313

CERTIFICADO DE CONFORMIDADE
ENERGY 240

Nós, **DDM BRANDS LLC**
(1616 NW, 84TH Ave. Miami, Florida, EUA 33126)
declaramos pelo presente que:

A **ENERGIZER** cumpre as normas e disposições das diretivas. O procedimento de certificado de conformidade definido no artigo 10.5 da directiva 1999/5/CE está sob o controlo da seguinte organização:

BAY AREA COMPLIANCE LABORATORIES CORP.
1274 Anvilwood Ave. Sunnyvale, CA 94089. USA
www.baclcorp.com
Phone: +1 408 732 9162 Fax: +1 408 732 9164

O texto completo do certificado de conformidade do dispositivo está disponível mediante solicitação por carta para o seguinte endereço: **DDM BRANDS LLC** – 1616 NW, 84TH Ave. Miami, Florida, U.S.A. 33126

2015/01/27 (Date)

Luis Sosa / CEO (Nome e assinatura da pessoa autorizada)

Maximum SAR for this model and conditions under which it was recorded:	
GSM 900	0.137 W/kg 10g Head SAR – 0.156 W/kg 10g Body SAR
GSM 1800	0.124 W/kg 10g Head SAR – 0.162 W/kg 10g Body SAR
WCDMA 900	0.086 W/kg 10g Head SAR – 0.105 W/kg 10g Body SAR
WCDMA 2100	0.077 W/kg 10g Head SAR – 0.127 W/kg 10g Body SAR

Durante a utilização, os valores SAR reais deste dispositivo estão, normalmente, muito abaixo dos valores apresentados acima. Isto acontece porque, para que o sistema seja mais eficiente e para minimizar as interferências na rede, a potência de funcionamento do seu telemóvel é automaticamente diminuída quando a potência máxima não é necessária para a chamada. Quanto menor for a potência na utilização do equipamento, menor será o seu valor SAR.

FCC

Por favor, disponha de tempo a ler esta importante seção.

Advertência da FCC

Quaisquer alterações ou modificações não aprovadas expressamente pela parte responsável podem anular a autorização do utilizador para operar o equipamento.

Antes de um novo modelo de telefone se tornar disponível para venda ao público, deve ser testado e certificado pela FCC (Federal Communications Commission) em como não excede o limite de exposição estabelecido pela FCC. Para cada telefone, são realizados testes em posições e localizações (por exemplo, junto ao ouvido e ao tronco), tal como é exigido pela FCC.

PT

Este dispositivo obedece à parte 15 dos Regulamentos FCC. O funcionamento está sujeito às duas condições seguintes: (1) este dispositivo não pode causar interferência nociva, e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que pode causar funcionamento indesejado.

Nota: Este equipamento foi testado e cumpre com os limites para os dispositivos digitais de Classe B, em conformidade com a parte 15 dos Regulamentos FCC. Estes limites são concebidos para fornecer proteção razoável perante interferência nociva em instalações residenciais.

Este equipamento gera, usa e pode emitir energia de radiofrequência e, caso não se encontre instalado e a ser utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferência prejudicial a comunicações rádio. No entanto, não há garantia de que essa interferência não ocorra numa instalação em particular. Se este equipamento causa interferência prejudicial na receção de rádio ou de televisão, que pode ser determinada ao ligar e desligar o equipamento, o utilizador deve tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:

- Reorientar ou mudar de lugar a antena recetora.
- Aumentar a separação entre o equipamento e o recetor.
- Ligar o equipamento a uma tomada num circuito diferente daquele em que se encontra ligado.
- Pedir ajuda ao revendedor ou a um técnico de rádio/TV experiente.

ES

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Recuerde que debe obedecer las reglas y reglamentos pertinentes cada vez que utilice su teléfono. Esto evitará efectos negativos a usted y el medio ambiente.

Seguridad general

	No haga o conteste llamadas telefónicas cuando maneja. Nunca escriba mensajes cuando maneje.
	No use el teléfono en estaciones de recarga de combustible.
	Mantenga su teléfono al menos 15 mm separado de su oreja o cuerpo cuando realice llamadas.
	Su teléfono puede producir luces brillantes o destellos.
	Las partes pequeñas pueden causar asfixia.

	No deseche su teléfono en el fuego.
	Su teléfono puede producir sonidos fuertes.
	Evite contacto con cualquier objeto magnético.
	Mantenga el teléfono lejos de marcapasos y otros equipos médicos electrónicos.
	Evite exponer el teléfono a temperaturas extremas.
	Apague el teléfono en hospitales e instalaciones médicas cuando se le sea solicitado.
	Evite todo contacto con líquidos. Mantenga su teléfono seco.
	Apague el teléfono en aeropuertos y aviones cuando se le sea solicitado.

ES

	No desarme su teléfono.
	Apague su teléfono cuando esté cerca de materiales o líquidos explosivos.
	Use solo accesorios aprobados.
	No confíe en su teléfono móvil para comunicaciones de emergencia.
	Advertencia: Riesgo de electrocución. Para evitar lesiones graves, no toque los conectores del cargador. Desconecte el cargador cuando no esté en uso. Para desconectar un cargador o un accesorio, sujete y tire del enchufe, no del cable. El adaptador de alimentación es el dispositivo de desconexión del equipo. La base de toma de corriente debe estar cerca del equipo y ser fácilmente accesible.

Mire el adaptador regularmente, específicamente al enchufe y la capa para detectar cualquier daño. Si el adaptador está dañado, no podrá usarlo hasta que haya sido reparado.

Enchufe el adaptador a una toma de corriente la cual es fácilmente accesible. Siempre desenchufe el adaptador después de utilizarlo.

Use sólo el adaptador suministrado con el dispositivo.

No exponga su dispositivo directamente a la luz solar, como el tablero de su vehículo, por ejemplo.

En caso de sobrecalentamiento, no utilice el dispositivo.

Sea cuidadoso cuando use el dispositivo mientras camina.

No someta el dispositivo a impactos severos o caídas de gran altura, podría causar daños o un mal funcionamiento.

No desarme, modifique o arregle el dispositivo por su cuenta.

Para limpiar el dispositivo use un trapo limpio y suave. No utilice ningún producto químico o detergente.

Este producto es, en estricto acuerdo con el Código IP, Marca Internacional de Protección, Estándar IEC 60529, IP-67 a prueba de polvo y a prueba de caídas.

Sin embargo, las siguientes situaciones pudiesen ocurrir mientras usa este teléfono:

1. Excesivos y/o repetidos impactos o abuso intencional pueden causar desgaste, dañando las capacidades de protección a prueba de agua y/o polvo del teléfono.

2. Niveles de presión atmosférica pueden enmudecer el altavoz. Remover y colocar la cubierta de la batería, o abrir y cerrar la puerta USB ayudan a recuperará la función de altavoz.

3. Sumergir el teléfono en agua puede afectar las funciones de altavoz y micrófono. La funcionalidad de los mismos se recuperará después de un período de tiempo.

PRESENTACIÓN DEL TELÉFONO MÓVIL

Aprenda sobre el diseño de su teléfono, teclas, pantalla e íconos.

Desempaquetado

Verifique que la caja del producto provea los siguientes elementos:

- **Teléfono móvil**
- **Batería**
- **Adaptador de viaje (cargador)**
- **Cable USB**
- **Auriculares**
- **Manual del usuario**
- **Guía de inicio rápido**

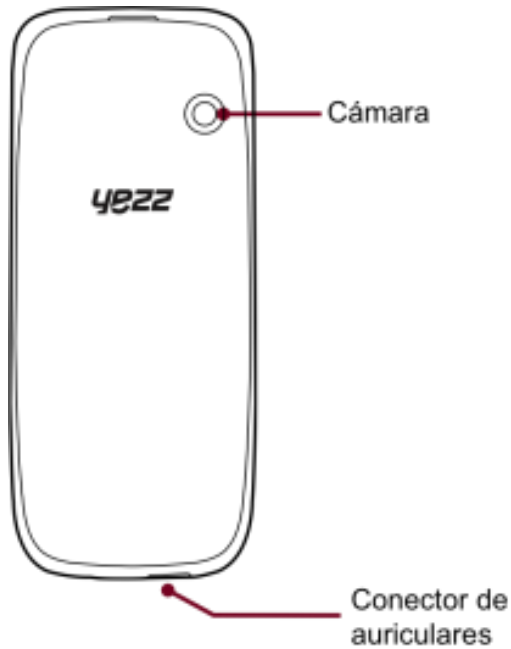
Los accesorios que se suministran ofrecen un mejor rendimiento de su teléfono.

ES

Diseño del teléfono

Desde la vista frontal de su teléfono podrá observar los siguientes elementos:

En la parte trasera del su teléfono podrá observar los siguientes elementos:



Teclas

La siguiente tabla le ofrece una descripción breve de la función de cada tecla del teléfono:

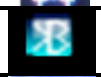
Tecla	Función
FUNCION	Ejecutan la acción que se indica en la parte inferior de la pantalla.
NAVEGACION	En modo de espera, permite acceder a las funciones definidas por el usuario. En el modo Menú, permite desplazarse por las opciones del menú.
BOTON CENTRAL	En el modo Menú, selecciona la opción resaltada del menú o confirma una acción.
LLAMAR	Abre la lista de llamadas recientes o realiza una llamada al número en pantalla. Permite contestar una llamada entrante.
COLGAR	Finaliza una llamada en curso o rechaza una llamada entrante. Mantener presionada durante 3 segundos para encender o apagar el teléfono.
1……0	Permite introducir números, texto y/o caracteres especiales.

Pantalla

La pantalla de su teléfono móvil está diseñada de la siguiente forma:

Iconos

Conozca los íconos que se mostrarán en la parte superior de la pantalla, indicando el estado del teléfono:

Icono	Descripción de la función
	Representa la señal de red actual. Cuantas más barras, más fuerte es la señal.
	Estado de la batería. Más barras indican más batería.
	SMS no leídos.
	Alarma establecida.
	Función de Bluetooth activada.
	Perfil establecido en Modo Silencioso.
	Perfil establecido en Modo de Reunión.
	Perfil establecido en Modo Exterior.
	Auriculares conectados.
	Indicador de Roaming.

PREPARANDO SU TELÉFONO MÓVIL

Comience la preparación de su teléfono móvil para utilizarlo por primera vez.

Instalar la tarjeta SIM y la batería

Cuando usted contrata un servicio celular, usted recibirá un Módulo de Identificación del Suscriptor o Tarjeta SIM, que contiene los datos de su suscripción como su Número de Identificación Personal (PIN) y servicios opcionales.

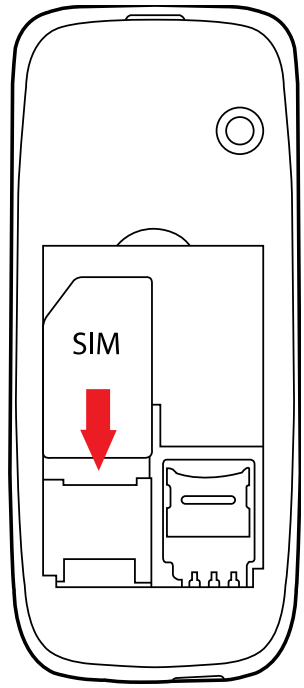
ES

Para instalar la tarjeta SIM y la batería,

1. Remueva la cubierta trasera.

2. Inserte la tarjeta SIM.

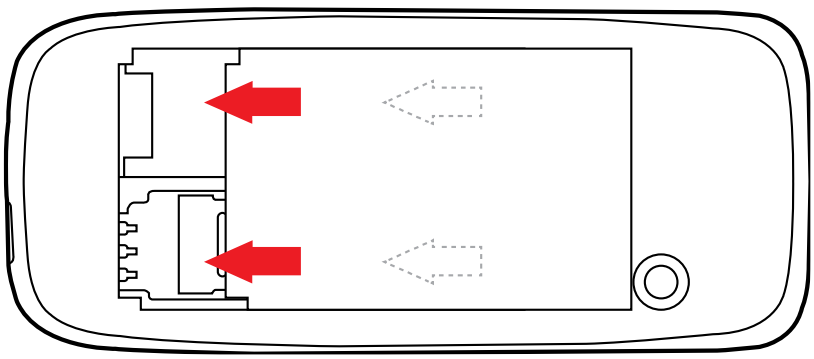
Su teléfono tiene dos espacios que le permiten utilizar dos tarjetas SIM e intercambiar entre ellas.



- Coloque la tarjeta SIM en el teléfono con los contactos dorados hacia abajo.

- Sin insertar una tarjeta SIM, usted puede utilizar las opciones de su teléfono que no dependan de una operadora, así como también algunos menús.

3. Inserte la batería.



4. Coloque la cubierta trasera.

ES

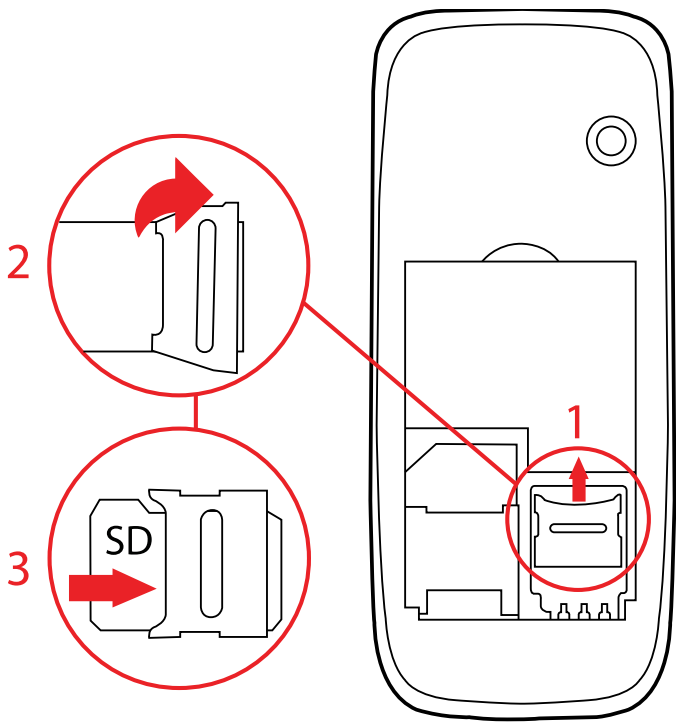
Insertar una tarjeta de memoria (opcional)

Para almacenar archivos multimedia adicionales, usted debe insertar una tarjeta de memoria.

- Formatear la tarjeta de memoria en una computadora puede causar incompatibilidad con su teléfono. Formatee la tarjeta de memoria solamente en el teléfono.

1. Remueva la cubierta trasera.

2. Coloque la tarjeta de memoria.



USANDO LAS FUNCIONES BASICAS

Aprenda como realizar las operaciones básicas de su teléfono móvil.

Encender y apagar su teléfono

Para encender su teléfono,

1. Presione y mantenga [☎].

2. Introduzca su PIN y presione <OK> (si es necesario).

Para apagar su teléfono, repita el paso 1 señalado arriba.

Acceder al menú

Para acceder al Menú de su teléfono,

1. En el modo de espera, presione la tecla de función izquierda < Menú > para acceder al modo de Menú.

2. Use las teclas de navegación para desplazarse a otro menú u opción.

3. Presione <Seleccionar>, <OK>, o la tecla de confirmación en la opción seleccionada.

4. Presione la tecla < Atrás > para regresar un nivel.

Presione [☎] para regresar al modo de espera.

Uso de las funciones básicas de llamada

Aprenda como hacer o responder llamadas en esta sección.

Realizar una llamada:

1. En el modo de espera, introduzca el código de área y el número telefónico.

2. Presione [✆] para marcar el número.

3. Para finalizar una llamada, presione [☎].

Responder una llamada:

1. Cuando entre una llamada, presione [✆].

2. Para finalizar la llamada, presione [☎].

Enviar y leer los mensajes

En esta sección, aprenda como enviar y leer mensajes de texto (SMS).

Para enviar un mensaje de texto:

1. En el modo Menú, seleccione Mensajes → Escribir mensaje.

2. Ingrese su mensaje de texto.

3. Presione < Opciones > → Enviar a e ingrese el número de destino o selecciónelo de la Libreta de contactos.

4. Presione < Opciones > → Hecho.
5. Presione < Opciones > → Enviar.

Agregar contactos

Aprenda los detalles básicos de cómo agregar y buscar un contacto.

1. En el modo Menú, seleccione Contactos → Añadir contacto nuevo.

2. Seleccione el almacenamiento (teléfono, SIM1 o SIM2).

3. Ingrese la información del contacto.

4. Presione < Opciones > → Guardar para agregar el contacto a la memoria.

ES

Buscar un contacto

1. En el modo menú, seleccione Contactos.

2. Introduzca las primeras letras del nombre que desea localizar.

3. Seleccione el nombre del contacto de la lista de búsqueda.

Una vez encontrado el contacto, usted puede llamar al contacto presionando la tecla [ ].

Escuchar música

Aprenda como escuchar música utilizando el reproductor multimedia o la Radio FM.

Escuchar Radio FM:

1. Conecte los auriculares en el conector del teléfono.

2. En modo Menú, seleccione Multimedia -> Radio FM.

3. Presione la tecla de confirmación para iniciar la Radio.

Escuchar archivos de música:

Luego de transferir los archivos de música a la carpeta “My Music” de su teléfono o tarjeta de memoria,

1. En el modo de Menú, seleccione Multimedia → Reproductor de audio.

2. Seleccione una categoría de música → archivo.

3. Controle la reproducción utilizando las teclas de navegación.

Navegar en Internet

Aprenda como acceder a sus páginas web favoritas.

Navegar en Internet:

1. En el modo Menú, seleccione Servicios → Servicio de Internet para iniciar la página de inicio de su proveedor de servicios.

2. Navegue por las páginas web utilizando las teclas de navegación.

Usando la linterna

Para encender o apagar la linterna, presione y mantenga presionada la tecla 0 por alrededor de 3 segundos.

USO DE LA CÁMARA

Aprenda como usar la cámara para tomar fotos y ver las mismas.

Tomar fotos

1. En el modo Menú, seleccione Cámara.

2. Apunte el lente al objetivo de la foto y haga los ajustes que desee.

3. Presione la tecla de confirmación (Tecla central) para tomar la foto.

La foto se guardará de forma automática.

4. Presione < Atrás > para tomar otra foto (paso 2).

Ver las fotos tomadas

Presione la tecla de función izquierda y seleccione Fotografías para acceder rápidamente a la Galería de imágenes.

Opciones de la Cámara

Entrando en las Opciones de la cámara usted podrá realizar los siguientes ajustes:

Configuración de la cámara:

Seleccione un sonido para el obturador cada vez que usted tome una fotografía.

Cambie el valor de exposición para ajustar el brillo de la foto.

Cambie el valor del Anti-Parpadeo para el efecto de las luces fluorescentes en las fotos.

Ajuste el contraste para diferencias las áreas oscuras y claras.

Modifique el temporizador para tomar fotos a sí mismo.

Configuración de imagen:

Usted puede cambiar el tamaño de la imagen.

Usted puede ajustar la calidad de la imagen.

Balance de blanco:

Seleccione un esquema de color de acuerdo al ambiente.

Modo de escena:

Le permite seleccionar el modo nocturno (extra luz) o dejar que el teléfono decida el mejor modo.

Configuración de efecto:

Agrega un efecto de color a las fotos tomadas.

Almacenamiento:

Le permite seleccionar donde se almacenarán las fotos tomadas.

Restaurar valores predeterminados:

Restaura la configuración de la cámara a los valores de fábrica.

CONECTANDO A INTERNET

Aprenda los pasos para configurar su teléfono y conectarse a Internet.

Agregar una nueva conexión

1. En el modo Menú, seleccione Configuración → Conectividad → Cuenta de datos.

2. Presione < Opciones > luego Agregar cuenta de datos.

3. Introduzca los parámetros de acuerdo a su operadora.

Los parámetros básicos son:

- Nombre de la cuenta
- APN
- Nombre de usuario
- Contraseña
- Seleccionar SIM (si es necesario)

Algunas operadoras utilizan servidores Proxy, refiérase a la configuración de su operadora para más información.

4. Una vez que los parámetros necesarios están configurados, presione <Aceptar> y confirme la nueva conexión presionando < Sí >.

ES

Para usar esta conexión por defecto, presione <Opciones > y luego cambiar valores predeterminados.

Para agregar otra conexión, repita todos los pasos.

Configurar el navegador

Una vez que la configuración está agregada, necesita configurar el navegador de Internet:

1. En el Modo de Menú, seleccione Servicios → Servicio de Internet → Configuración → Cuenta de datos, seleccione la tarjeta SIM (si es necesario) y seleccione la conexión creada en el paso anterior.

Cambiar entre operadoras (Tarjetas SIM)

Si usted utiliza múltiples tarjetas SIM y desea cambiar a otra, siga estos pasos:

1. Configure la conexión para ambas tarjetas SIM (refiérase a “Agregar una nueva conexión”).

2. En el modo Menú, seleccione Servicios → Servicio de Internet → Configuración → Seleccionar perfil y seleccione SIM1 o SIM2, de acuerdo a sus necesidades.

Es posible seleccionar Preguntar siempre, entonces el navegador le preguntará que tarjeta SIM desea usar antes de iniciar la sesión de Internet.

USO DEL BLUETOOTH

Aprenda sobre la posibilidad de conectar su teléfono con otros dispositivos de forma inalámbrica para intercambiar datos.

Encender el Bluetooth

1. En el modo Menú, seleccione Configuración → Conectividad → Bluetooth.

2. Seleccione la opción Alimentación.

3. Presione la tecla de función izquierda para encenderlo.

4. Para permitir que otros dispositivos localicen su teléfono, desplácese hacia abajo hasta Visibilidad y presione la tecla de función izquierda para encenderla.

Encontrar y emparejar otros dispositivos con Bluetooth

1. En el modo Menú, seleccione Configuración → Conectividad → Bluetooth → Mi dispositivo → Buscar nuevo dispositivo.

2. Desplácese al dispositivo deseado y presione <Emparejar>.

3. Introduzca el PIN para el Bluetooth del dispositivo o el PIN del otro dispositivo, si tiene uno, y presione <Aceptar>.

Cuando el dueño del otro dispositivo introduzca el mismo código o acepte la conexión, el emparejamiento estará completo.

Enviar data utilizando el Bluetooth

1. Seleccione el archivo o ítem de una de las aplicaciones de su teléfono que desee enviar.

2. Presione < Opciones > → Enviar → A través de Bluetooth → Seleccione el nombre del dispositivo y luego acepte el archivo en el receptor.

Recibir data utilizando el Bluetooth

1. Introduzca o acepte el PIN del dispositivo Bluetooth y presione < Aceptar > (si es necesario).

2. Presione < Sí > para conformar que desea recibir los datos del otro dispositivo (si es necesario).

Cambiar el nombre del dispositivo Bluetooth

1. En el modo Menú, seleccione Configuración → Conectividad → Bluetooth → Cambiar nombre de dispositivo.

2. Escriba el nombre que desee, luego presione Opciones → Hecho.

Cambiar la ubicación de almacenamiento

1. En el modo Menú, seleccione Configuración → Conectividad → Bluetooth → Opciones Avanzadas → Almacenamiento.

2. Seleccione Tarjeta de memoria si su teléfono posee una, de lo contrario seleccione teléfono.

EU WEEE

Información para consumidores de la Unión Europea en aplicación de WEEE.

Este producto está fabricado conforme a regulaciones de la Unión Europea que promueven la reutilización y el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Este producto requiere la extracción y uso de los recursos naturales y puede contener sustancias peligrosas. El símbolo más arriba, sobre el producto o su embalaje, indica que este producto no debe desecharse con los residuos domésticos. Por el contrario, es su responsabilidad colocar sus desechos en un punto de recogida designado para el reciclaje de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos.

La recogida selectiva y reciclaje de los residuos de aparatos en el momento de su eliminación ayudará a conservar los recursos naturales y asegurar que se recicla de una manera que proteja la salud humana y el medio ambiente.

Para obtener más información acerca de dónde usted puede dejar el residuo de equipos para su reciclaje, póngase en contacto con la oficina local de la ciudad, el servicio de desechos del hogar o la tienda donde compró el producto.

Recomendaciones:

- No desarme, abra o rompa el dispositivo o las baterías.
- No exponga al dispositivo o la batería al calor o el fuego. Evite guardar el dispositivo directamente en la luz solar.
- No provoque un cortocircuito en la batería. No guarde las baterías en un cajón donde podrían hacer cortocircuito o podrían ponerse en contacto con otros objetos metálicos.
- No provoque choques mecánicos a las baterías.
- En caso de una fuga, no deje que el líquido entre en contacto con sus ojos o su piel. Si eso pasa lave con agua limpia la zona afectada y acuda al médico.
- Siga los signos de más (+) y menos (-) en la batería y en el dispositivo y asegúrese que el uso es correcto.
- No use ningún accesorio o baterías que no hayan sido hechas para usarse con el dispositivo.
- Supervise el uso de las baterías por los niños.
- Consulte inmediatamente con un doctor en caso de ingestión de un elemento o una batería.
- Compre siempre la batería recomendada por el fabricante del dispositivo.
- Mantenga siempre el dispositivo y la batería limpios y

secos.

- Limpie las terminales del dispositivo o de la batería, si están sucias, con un trapo limpio y seco.

- Es necesario cargar la batería antes de su uso. Siempre use el cargador y lea las instrucciones del fabricante o el manual del dispositivo para las instrucciones con respecto a la carga.

- No deje una batería cargada cuando no se va a ocupar.

- Después de largos períodos de almacenamiento, puede ser necesario cargar y descargar la batería varias veces para poder alcanzar su rendimiento máximo.

- Mantenga siempre la documentación original del dispositivo, puede que la necesite después para futuras consultas.

- Si es posible, saque la batería del dispositivo cuando no sea usada.

- No guarde el dispositivo en lugares extremadamente calientes o fríos como dentro de un vehículo durante el verano. Puede que dañe el dispositivo y cause una explosión de la batería. Se recomienda que utilice el dispositivo en un rango de temperaturas entre 5°C y 35°C.

Prevención de la pérdida de audición

Hay riesgos irreversibles de pérdida de audición si el receptor, los auriculares, el altavoz o los audífonos son usados en un volumen alto. Regule el volumen a un nivel

que no represente peligro. Con el tiempo, puede acostumbrarse a un volumen más alto que parecerá normal, pero es perjudicial para su audición. Si usted está experimentando zumbidos o sonidos distorsionados, le sugerimos que consulte a un especialista de la audición. Mientras más alto sea el volumen, mayor es el riesgo de que su audición pueda dañarse rápidamente. Los especialistas en audición sugieren las siguientes recomendaciones:

- Limite la duración del uso del volumen alto en los auriculares, el altavoz o el auricular.

- Evite subir el volumen para cubrir un ambiente ruidoso.

- Baje el volumen si no puede escuchar a la gente hablando cerca de usted.

SAR

ONDAS DE RADIO

La declaración de conformidad con los estándares internacionales (ICNIRP) o la Directiva Europea 1999/5/EC (R&TTE) es requerida por todos los modelos de teléfonos móviles antes de que puedan ser puestos en el mercado. La protección de la salud y seguridad del usuario y de cualquier otra persona es un requisito esencial de estas normas o directivas.

ESTE DISPOSITIVO CUMPLE CON LAS DIRECTRICES INTERNACIONALES SOBRE LA EXPOSICIÓN A ONDAS DE RADIO

Su dispositivo móvil es un radiotransmisor y radiorreceptor. Está diseñado para no exceder los límites de exposición a ondas de radio (campos electromagnéticos de radiofrecuencia) recomendados por las normas internacionales. Las normas fueron desarrolladas por una organización científica independiente (ICNIRP) e incluyen un margen de seguridad considerable diseñado para garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad y condición de salud.

Las normas de exposición a ondas de radio utilizan una unidad de medida denominada la Tasa de Absorción Específica o TAE. El límite de la TAE para los dispositivos móviles es 2 Wkg.

Las pruebas de la TAE son realizadas utilizando posiciones de operación estándar con el dispositivo transmitiendo a su nivel de potencia certificado más alto en todas las bandas de frecuencia probadas.

Las pruebas de TAE en el cuerpo se han realizado a una distancia de separación de 1,0 cm. para cumplir con las pautas de exposición RF. Durante la operación cerca del cuerpo, el dispositivo debe ser colocado por lo menos a esta distancia del cuerpo. Si usted no está utilizando un accesorio aprobado asegúrese de que cualquiera que sea el producto que está utilizando, esté libre de cualquier metal y que el teléfono sea puesto a la distancia indicada del cuerpo.

Para más información puedes ir a www.energizeyourdevice.com

La información adicional sobre campos electromagnéticos y salud pública está disponible en el siguiente sitio web. http://www.who.int/peh-emf.

Su teléfono está equipado con una antena incorporada. Para un funcionamiento óptimo, evite tocarla o dañarla.

Ya que los dispositivos móviles ofrecen una amplia gama de funciones, pueden ser utilizados en otras posiciones que no sean junto a su oreja. En tales circunstancias el dispositivo estará acorde con las pautas cuando es usado con un cable de datos USB o un auricular. Si usted está usando otro accesorio asegúrese de que cualquier producto que esté utilizando esté libre de cualquier metal y de colocar el teléfono por lo menos a 1.0 cm de distancia de su cuerpo.

Además, también se recomienda el uso tanto como sea posible de los auriculares. Sin embargo, hay que tomar precauciones en este caso para mantener los teléfonos móviles alejados de la barriga de las mujeres embarazadas y de la parte baja del abdomen de niños y adolescentes.

La información científica actual no indica que el uso de teléfonos móviles requiera tomar alguna precaución. Sin embargo, mientras algunos están preocupados por los riesgos potenciales asociados con un período de uso excesivo del teléfono, nosotros les recomendamos usar los auriculares para mantener el teléfono móvil lejos de la cabeza y el cuerpo.

LICENCIAS

La palabra Bluetooth y sus logotipos son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por DDMBrands LLC y sus afiliados está bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales son de sus respectivos propietarios.

ONDAS DE RADIO

La declaración de conformidad con los estándares internacionales (ICNIRP) o la Directiva Europea 1999/5/EC (R&TTE) es requerida por todos los modelos de teléfonos móviles antes de que puedan ser puestos en el mercado. La protección de la salud y seguridad del usuario y de cualquier otra persona es un requisito esencial de estas normas o directivas.

ESTE DISPOSITIVO CUMPLE CON LAS DIRECTRICES INTERNACIONALES SOBRE LA EXPOSICIÓN A ONDAS DE RADIO

Su dispositivo móvil es un radiotransmisor y radiorreceptor. Está diseñado para no exceder los límites de exposición a ondas de radio (campos electromagnéticos de radiofrecuencia) recomendados por las normas internacionales. Las normas fueron desarrolladas por una organización científica independiente (ICNIRP) e incluyen un margen de seguridad considerable diseñado para garantizar la seguridad de todas las personas, independientemente de su edad y condición de salud.

Cumplimiento Regulatorio UE

Por la presente, este dispositivo está conforme a los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la

Directiva 1999/5/EC.

Para la declaración de conformidad, visite el sitio Web www.energizeyourdevice.com/certifications.

Aviso: Observe las normas nacionales y locales del lugar donde se va a utilizar el dispositivo. Este dispositivo puede tener un uso restringido en algunos o todos los estados miembros de la Unión Europea (UE)

Notas:

-Debido al material utilizado para su embalaje, el teléfono móvil debe ser conectado exclusivamente a una Interfaz USB versión 2.0 o superior. La conexión a la energía llamada USB está prohibida.

-El adaptador deberá ser instalado cerca del equipo y debe ser fácilmente accesible.

-No utilice el teléfono móvil en un ambiente con temperaturas demasiado altas o bajas, nunca exponga su teléfono móvil bajo un fuerte sol ni un ambiente con mucha humedad. La temperatura adecuada para el teléfono y sus accesorios es de -10°C-55°C.

-Cuando esté cargando, por favor coloque el teléfono en un ambiente que tenga una temperatura ambiente normal y buena ventilación. Se recomienda cargar el teléfono en un ambiente con una temperatura que oscile entre los 5°C~25°C. Por favor asegúrese de utilizar únicamente el cargador ofrecido por el fabricante. Utilizar un cargador no autorizado puede causar peligro y violar la autorización del teléfono y el artículo de garantía.

-PRECAUCIÓN: HAY RIESGO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE SUSTITUYE POR UN TIPO DE BATERÍA INCORRECTA. DESECHE LAS BATERÍAS USADAS SEGÚN LAS INSTRUCCIONES

-La presión acústica excesiva de los auriculares y audífonos pueden causar pérdida del oído.
Para más información puede ir a www.energizeyourdevice.com

La información adicional sobre campos electromagnéticos y salud pública está disponible en el siguiente sitio web: http://www.who.int/peh-emf

Su teléfono está equipado con una antena incorporada. Para un funcionamiento óptimo, evite tocarla o dañarla.

Ya que los dispositivos móviles ofrecen una amplia gama de funciones, pueden ser utilizados en otras posiciones que no sean junto a su oreja. En tales circunstancias el dispositivo estará acorde con las pautas cuando sea usado con un cable de datos USB o un auricular. Si usted está usando otro accesorio asegúrese de que cualquier producto que esté utilizando esté libre de metal y de colocar el teléfono por lo menos a 1.5 cm de distancia de su cuerpo.

LICENCIAS

La palabra Bluetooth y sus logotipos son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por DDM Brands LLC y sus afiliados está bajo licencia. Otras marcas y nombres comerciales son de sus respectivos propietarios.

Energizer CE 1313

CERTIFICADO DE CONFORMIDAD
ENERGY 240

Nosotros, **DDM BRANDS LLC**
(1616 NW, 84TH Ave. Miami, Florida U.S.A. 33126)
Por la presente declaramos que:

ENERGIZER cumple con las normas y disposiciones de las directivas. El certificado de conformidad del procedimiento definido en el artículo 10.5 de la Directiva 1999/5/CE ha estado bajo el control de la siguiente organización:

BAY AREA COMPLIANCE LABORATORIES CORP.
1274 Anvilwood Ave. Sunnyvale, CA 94089. USA
www.baclcorp.com
Phone: +1 408 732 9162 Fax: +1 408 732 9164

El texto completo del certificado de conformidad del dispositivo está disponible bajo petición por correo a la siguiente dirección: **DDM BRANDS LLC** 1616 NW, 84TH Ave. Miami, Florida U.S.A 33126

2015/01/27 (Fecha)

Luis Sosa / CEO (Nombre y firma de la persona autorizada)

TAE máximo para este modelo y condiciones en las que fue registrada.	
GSM 900	0.137 W/kg 10g TAE en la cabeza – 0.156 W/kg 10g TAE en el cuerpo.
GSM 1800	0.124 W/kg 10g TAE en la cabeza – 0.162 W/kg 10g TAE en el cuerpo.
WCDMA 900	0.086 W/kg 10g TAE en la cabeza – 0.105 W/kg 10g TAE en el cuerpo.
WCDMA 2100	0.077 W/kg 10g TAE en la cabeza – 0.127 W/kg 10g TAE en el cuerpo.

Durante el uso, los valores reales de la TAE para este dispositivo son generalmente muy por debajo de los valores indicados. Esto es para fines de eficiencia del sistema y para minimizar la Interferencia en la red, la potencia de funcionamiento de su dispositivo

móvil se disminuye automáticamente cuando no es necesaria toda la potencia para realizar la llamada. Cuanto más baja sea la potencia, tendrá una TAE menor.

FCC

Por favor tome tiempo para leer este importante mensaje.

Advertencia de FCC

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas de la FCC. La operación está sujeta a la condición de que este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales.

Antes de que un nuevo modelo de teléfono esté disponible para la venta al público, debe ser probado y certificado ante la FCC que este no supere el límite de exposición establecido por la FCC, las pruebas para cada teléfono se realizan en posiciones y ubicaciones (por ejemplo en la oreja y llevándolo en el cuerpo) según los requisitos de la FCC.

Precaución: Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

NOTA: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la Parte 15 del Reglamento de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial.

Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de

radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo cual puede ser determinada apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente diferente de aquel al que está conectado el receptor.
- Consulte al distribuidor o un técnico experimentado en radio / TV para obtener ayuda.